

# **Installation Instructions**

# ELEKTROMAT

## SI 25.15-30,00 Ex

Model: 10005483 00001

-en-

Status: 08.04.2024





### Table of contents

Technical data Technical data gearbox Technical data motor Technical data terminal box	7
Technical data motor	
	8
Technical data terminal box	
	9
Technical data limit switch / switch emergency manual operation	9
Integrated safety brake	. 10
Mechanical installation	. 11
Electrical installation	. 15
Limit switch setting	. 18
Motor connection	. 20
Limit switch connection	. 20
Emergency manual operation (emergency hand crank)	. 21
Completion of commissioning / testing / operation	. 23
Disposal	. 26
Konformitätserklärung Zubehör	. 30
Declaration of incorporation / Declaration of conformity	. 32
UKCA: Declaration of incorporation / Declaration of conformity	. 33
	Integrated safety brake Mechanical installation Electrical installation Limit switch setting

# Symbols Warning - Potential injury or danger to life! Warning - Danger to life from electric current! Note - Important information!

\_\_\_\_

Requirement - Required action!

Schematic representations are based on product examples. Deviations from delivered products are possible.



### 1 General safety information

### Specified use

The drive unit is intended for doors that must be secured against dropping.

A safety brake is integrated into the gearbox. The drive unit must be mounted directly on the shaft of the door. The drive unit can be used in hazardous areas thanks to its explosion protection according to ATEX 2014/34/EU.

The drive unit must be protected against moisture and aggressive environmental conditions (such as corrosive substances). The drive units are only suitable for indoor use. Appropriate protective measures must be taken for outdoor installation. The values specified in the technical data of the drive unit must not be exceeded. The safe operation can only be ensured if used as specified.

### Note - Only for installations in Australia

This Product has not been safety tested in accordance with Australian Standard AS/NZS 60335.2.95:2020 Household and similar electrical appliances - Safety, Part 2.95: Particular requirements for drives for vertically moving garage doors for residential use for hazards when installed in residential environments.

### Target audience of these installation instructions

These installation instructions are geared towards qualified persons trained in the handling of door systems. Expert knowledge, relevant skills and practical experience are what set apart qualified persons. They are capable of safely carrying out the tasks involving installation, maintenance and modernisation according to the instructions.

### Safe operation

The safe operation of the product can only be ensured if it is used as specified. Follow the installation instructions. Observe all specifications, especially warnings, when installing the product in the overall system. GfA is not liable for damage resulting from non-observance of the installation instructions. The resulting overall system must be reassessed for its safety in accordance with applicable standards and directives (e.g. CE marking). These installation instructions refer only to a part of the overall system and are not sufficient as the sole instructions for the overall system. The installer of the system must prepare the instructions for the overall system. We recommend entering the danger area of the system only when the drive unit is at a standstill.





Warning - Failure to follow these installation instructions may result in severe injury or death.

- Please read these instructions before using the product.
- Keep these instructions handy.
- Include these instructions when passing on the product to third parties.

Warning - Danger from improper use of the product!

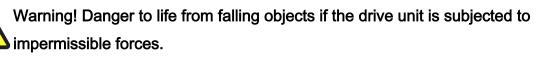
• Do not let children operate the product unsupervised or use as a toy.



### Warning - Danger to life from incorrect installation!

Work carried out improperly may result in death or severe injury from electrical current or falling parts.

- Allow only competent people to carry out the work.
- Disconnect all cables from the power supply.
- Observe valid regulations and standards.
- Use suitable tools.



Inadmissible forces (examples: collision with a forklift, dropping the drive unit, tearing or pulling on the motor) lead to damage to the drive unit. There is a risk of severe injury or death from falling objects.

- Prevent impermissible forces from acting on the drive unit,
- Check the drive unit for damage if impermissible forces have acted on it. Look even for minor damage. Lock the door during the inspection.
- Contact the service department if you have difficulty assessing the damage.



### 2 Technical data

Designation		Unit
Output speed	15	rpm
Output torque	250 (240) <sup>1)</sup>	Nm
Output / hollow shaft	30,00	mm
Series	SG 85F	-
Limit switch range (maximum revolutions of the output / hollow shaft)	20	-
Supply voltage	3~ 400	V
Operating current	2,00	А
Operating frequency	50	Hz
Power factor cos φ	0,70	-
Safety circuit	24	V
Degree of protection	IP 65	-
Temperature range	-20 / +40	°C
Operating sound pressure level	< 70	dB(A)
Cycles per hour	12 (10,2) <sup>1)</sup>	h⁻¹
Max. holding torque	250	Nm
Locking torque	635	Nm
Safety brake (testing centre / approval number)	14-003612-PR03	-
Manual force emergency manual operation	176	Ν
Explosion protection	II 2G Ex db eb h IIC T4 Gb II 2D Ex tb h IIIC 130°C Db	
Installation height	< 1000	m



Components used	
Gearbox	SG 85F 92.T4
Motor	RL 80B4
Terminal box	8146/1041
Limit switch / emergency manual operation switch	07-2511

### 3 Technical data gearbox

Designation		
Series	SG85F-92.T4	
Manufacturer	GfA	
Explosion protection	II 2G Ex h IIC T4 Gb II 2D Ex h IIIC 130°C Db	
Max. output torque	400	Nm
Max. output speed	19	min <sup>-1</sup>
Shaft centre distance	85	mm
Transmission ratio	1:92	
Temperature range	-20 / +40	°C
Protection class	IP 65	



### 4 Technical data motor

Designation		
Туре	RL 80B4	
Manufacturer	RAEL MOTORI ELETTRICI S.R.L	
Explosion protection	II 2G Exde IIC T4 Gb II 2D Ex tb IIIC T135° Db	
Certificate of verification	CESI 20 ATEX 040 X	
Supply voltage	230 / 400	V
Operating current	3,64 / 2	А
Operating frequency	50	Hz
Power	0,75	kW
Power factor cos φ	0,7	
Motor speed	1440	min⁻¹
Motor torque	5,2	Nm
Operating mode	S1	
Degree of protection	IP66	
Temperature class	Τ4	
Ratio $I_A / I_N$	4,9	
Braking torque spring applied brake	10	Nm
Braking voltage	105	V DC
Operating current spring applied brake	1	А
Rectifier type	DC	
Temperature range	-20 °C - 40 °C	°C

### 5 Technical data terminal box

Designation		
Туре	Ex e 8146/1041	
Manufacturer	Stahl	
Explosion protection	II 2G Ex e II T6 II 2D Ex tD A21 IP 66 T80°C	
Certificate of verification	PTB 01 ATEX 1016	
Supply voltage	250 max. 1100	V
Terminal cross-section	2,5	mm <sup>2</sup>
Temperature range	T6: -20 / +40 T5: -20 / +55	°C
Degree of protection	IP 65	

### 6 Technical data limit switch / switch emergency manual operation

Designation		
Туре	07-2511-113061G	
Manufacturer	Bartec	
Explosion protection	II 2G Ex d IIC T6 II 2D Ex tD A21 IP 66 T80°C	
Certificate of verification	EPS 14 ATEX 1766 X	
Supply voltage	400	V
Temperature range	-20 / +40	°C
Degree of protection	IP 66	

### CAUTION

### **Component damage can result**

• The maximum allowable current applied to the limit switches is 2A 400V for AC-15 and 0.15 250V for DC-13.



### 7 Integrated safety brake

A safety brake is integrated into the gearbox of this ELEKTROMATEN. The safety brake protects against the door dropping due to breakage or wear of the gear teeth. The safety brake works regardless of the mounting position, speed and rotating direction. It is maintenance-free. The specification of the locking torque and the approval number of the safety brake are available in the technical data of these instructions.



### Warning - Danger of the door dropping!

If you need to apply more than the permissible force of 390N (according to DIN EN 12604/DIN EN 12453) to move the door by emergency manual operation, this indicates a stalling on the drive unit or door. Releasing the stalling may cause the door to drop.

- Adopt a secure position.
- For drive units with brake, the emergency manual operation must be carried out against the closed brake.



### 8 Mechanical installation

Warning – Explosion hazard!

• Check the atmosphere for explosion hazards before commencing installation

### Requirements

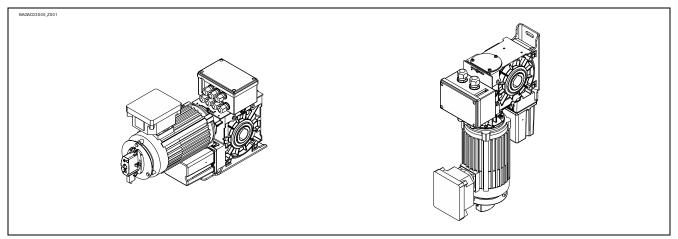
The permissible loads on walls, mountings, connection and transmission elements must not be exceeded even for maximum holding or locking torque (> observe technical data).

### **Connection elements**

Use self-locking connection elements with a minimum strength of 800 N/mm <sup>2</sup> (8.8).	Use a screw that precisely fits the hole.	Use adequately dimensioned washers for elongated holes.
RAABOOOT.202 Readed of the second s		EAGABOOOD.202 Ø 3 : 1

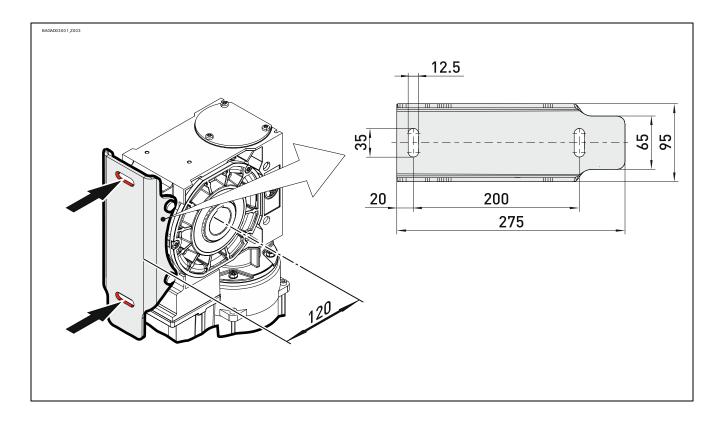


### Permissible mounting positions



### Mounting

2 elongated holes are provided for mounting.





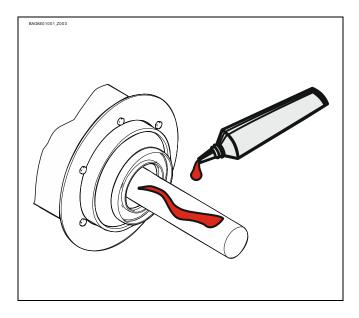
### Installation

The following descriptions refer to a door which is not further defined. The door manufacturer's specifications must also be observed.

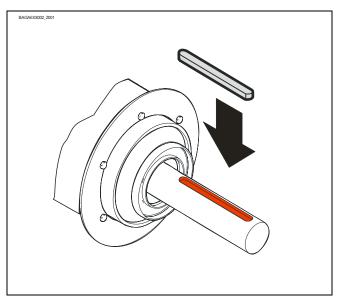
Warning – Injury or danger to life possible!

• Use a lifting device with sufficient load-carrying capacity for installation tasks.

Completely grease the door shaft.

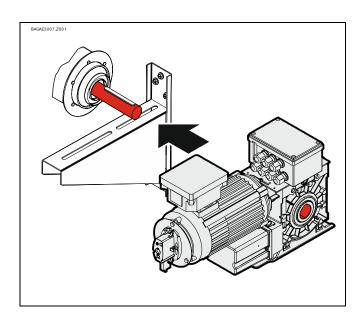


Mount the key.

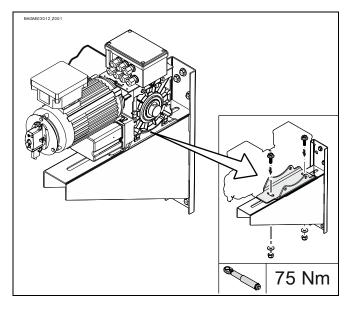




Attach the drive unit.



Tighten all connection elements (M12) with a torque of 75 Nm. Install all further connection elements according to the specifications of the door manufacturer.





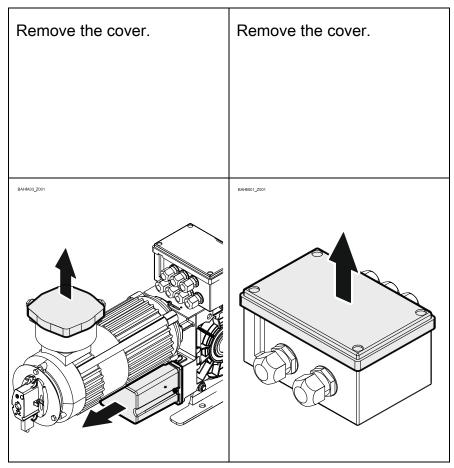
### 9 Electrical installation



Warning - Danger to life from electrical shock!

- Disconnect the cables (mains OFF) and check that the supply is off
- Observe the applicable regulations and standards
- Ensure proper electrical connection
- Use suitable tools

### Carrying out the electrical installation



Connect motor/limit switch connection cable



### Protection against overload

Motor protection switch / motor protection relay mains operation The "Ex" motor must be protected against overload by means of a motor protection switch or a motor protection relay. Only use motor protection relays with manual reset. Short-circuit protection is also required. Excess current must be set on the basis of the  $I_A$  /  $I_N$  ratio.

### PTC resistor signal mains operation

The motor is equipped with installed temperature sensors (PTC) which can be used as overload protection. This protection class is approved as the sole protection against overload for flameproof motors "d"; it must be equipped with a separate evaluation unit. The evaluation unit measures the temperature of the motor coil and deactivates the motor as soon as the preset temperature is exceeded. This safety device can only be reset by hand. Short-circuit protection is also required.

### PTC resistor signal frequency inverter operation

Evaluation is similar to that in mains operation. The motors have an additional rating plate. The features on the additional rating plate must be checked before initial operation of the motor. The connecting cable of the temperature sensors (PTC) must be routed separately to the motor cable.



### Frequency inverter operation!

- Shielded motor cables must be used.
- Shielded cables require separate cable glands.
- The brake requires a separate supply line.



### Completing the electrical installation

Install cable entries and/or cable glands.

In order to achieve the required tightness, the cable glands are equipped with different sealing inserts. They are available for the following cable diameters:

5.5 - 8.0; 8.0 - 10.5 and 10. - 13 mm.

Sealing insert and cable diameter must be aligned. Cable glands are only suited for lines with a smooth surface.

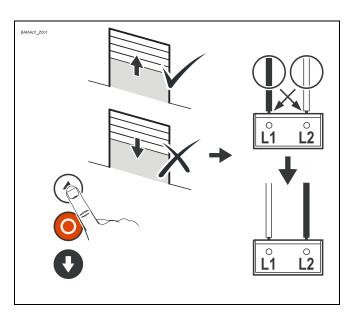


### 10 Limit switch setting

The limit switch setting defines the final limit positions OPEN and CLOSE.

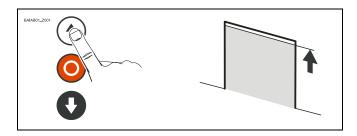
### Requirement

The door should open by pressing the OPEN push-button of the control. If the door closes, L1 and L2 must be swapped in a deenergised state.

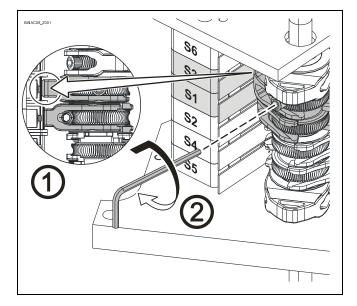


### Setting of OPEN final limit position

Open to the desired OPEN final limit position using the OPEN push-button.



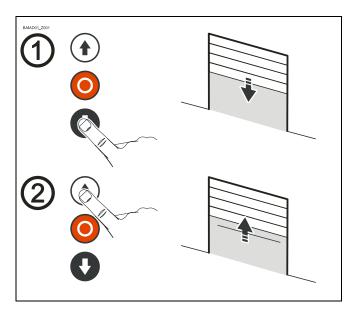
Turn the cam of the S3 OPEN limit switch to the centre of the switch plunger ①. Tighten the screw of the cam ②.



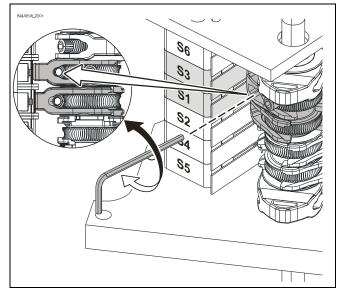


Check the door position:

Close the door ① until the cam is released and open it again ② until the OPEN final limit position is reached.



The OPEN final limit position can be corrected by following the fine adjustment procedure. Check the door position after each correction.



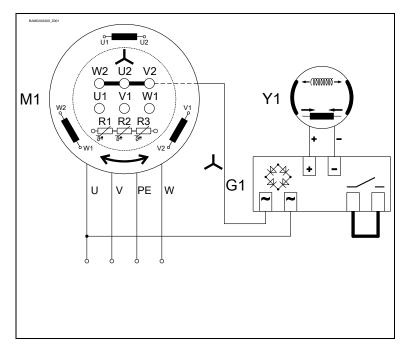
The S1 EMERGENCY OPEN limit switch is preset by the setting of the OPEN final limit position. The door must stop without posing any risks should the rotating direction be incorrect or should there be a fault with the S3 OPEN limit switch. Follow the fine adjustment procedure to correct the switching point of the limit switch as needed.

### Setting of CLOSE final limit position and auxiliary limit switch

The same setting procedure applies as for setting the OPEN final limit position.

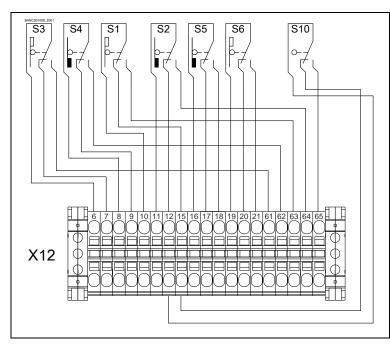


### 11 Motor connection



- G1 Bridge rectifier
  - DC-side switching
- M1 Motor
- R1 PTC thermistor
- R2 PTC thermistor
- R3 PTC thermistor
- Y1 Spring applied brake

### 12 Limit switch connection



Q10	Emergency manual operation
310	Emergency manual operation

- X12 Terminal strip
- S1 Emergency OPEN limit switch
- S2 Emergency CLOSE limit switch
- S3 OPEN limit switch
- S4 CLOSE limit switch
- S5 Additional limit switch
- S6 Additional limit switch

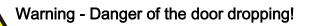


### 13 Emergency manual operation (emergency hand crank)

The emergency manual operation is designed for opening or closing the door without power supply. Its activation interrupts the control voltage. Electrical operation is no longer possible.

### Warning – Injuries due to incorrect operation or falling objects!

- Switch off voltage.
- Adopt a secure position.
- For drive units with brake, the emergency manual operation must be carried out against the closed brake.



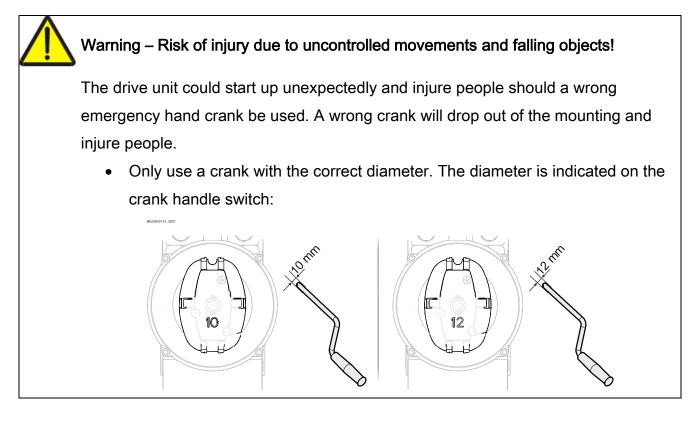
If you need to apply more than the permissible force of 390N (according to DIN EN 12604/DIN EN 12453) to move the door by emergency manual operation, this indicates a stalling on the drive unit or door. Releasing the stalling may cause the door to drop.

- Adopt a secure position
- For drive units with brake, the emergency manual operation must be carried out against the closed brake.

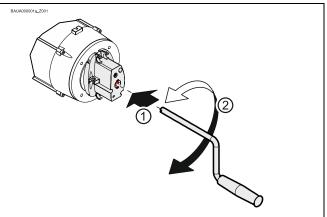
### Caution - Damage to components!

• Do not move the door beyond the final limit positions.



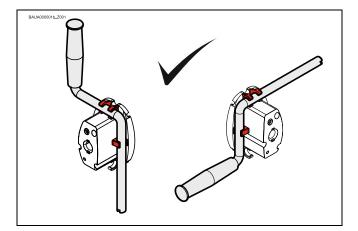


Plug in the crank and turn until it engages (①). Open or close by turning the crank (②).



After use, the crank may be attached to the drive unit.

Attach as illustrated.



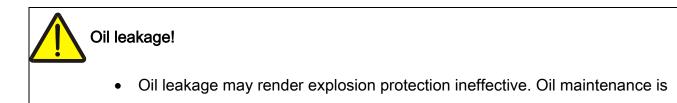


### 14 Completion of commissioning / testing / operation

Check the following components and after that, mount all covers.

### Gearbox

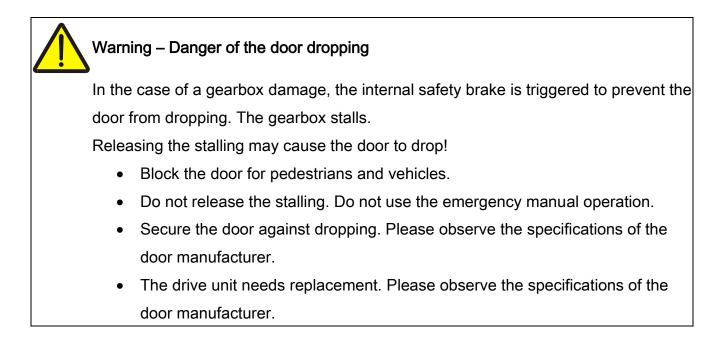
Check drive unit for oil loss (a few drops are not critical). Protect output shaft permanently against corrosion.



### Safety brake in the gearbox

The safety brake requires no maintenance or inspection.

inadmissible.



### Motor

Check motor for defective bearings



### Mounting

Check all mounting elements (consoles, torque brackets, screws, retaining rings etc.) for tightness and impeccable condition.

### **Electric wiring**

Check connection cables and cables for damage or pinches. Check screw connections for correct seating and electrical contact.

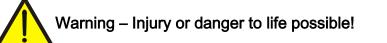
### **Emergency manual operation**

Function to be checked in a de-energised state. Carry out functional test only between final limit positions.

### Limit switches

Check the final limit positions by opening and closing the door completely. The safety zone must not be reached.

### Brake



• Carry out brake test. Overrun depends on the door and its equipment. The manufacturer's specifications must be observed.

### Warning - Injury or danger to life possible!

Service life of the brake - replacement of the entire brake with motor in the case of:

- Operation with mains supply: after 750,000 door cycles
- Operation with frequency inverter: after 1,500,000 door cycles



### Entire drive unit

### Attention – Dust deposits !

• Properly remove dust deposits at regular, adequately short intervals, should these be unavoidable due to operation processes. Performed cleaning tasks should be documented.

### Note!

- Have the drive checked annually by a specialist.
- Shorter inspection interval for frequently used doors.
- Observe the applicable regulations and standards.



### 15 Disposal

### Dispose of packaging

Dispose of the packaging material properly according to the local legal regulations or recycle it.

### Dispose of old devices

Dispose of old devices properly according to local legal regulations. Return old devices to the return and collection systems available. You can also return GfA products free of charge. Please apply enough postage to the package and mark it as "old devices".



Notice- Environmental damage!

The gearbox contains oil.

• Ensure proper disposal according to local legal regulations.

### EU Declaration of conformity

within the meaning of Explosion Protection Directive 2014/34/EU regarding the safe assembly of components



GfA ELEKTROMATEN GmbH & Co. KG Wiesenstraße 81 · 40549 Düsseldorf Germany

### We

### GfA ELEKTROMATEN GmbH & Co. KG

declare under our sole responsibility that the following modules comply with the above directive and that no new hazards arise from their assembly. The assembled modules are intended only for installation in a door system.

Drive unit

SI 25.15-30,00 Ex Part no.: 10005483 00001

Consisting of:

-	
Gearbox series:	SG 85F 92.T4
Motor:	RL 80B4
Terminal box:	8146/1041
Limit switches:	07-2511

Higher-level product identification code

II 2G Ex db eb h IIC T4 Gb
 II 2D Ex tb h IIIC 130°C Db

Düsseldorf, 10.08.2018

Stephan Kleine CEO

St. al-

Signature

Standards applied: EN ISO 80079-36:2016

Explosive atmospheres -

Part 36: Non-electrical equipment for explosive atmospheres - Basic method and requirements.

### EU Declaration of conformity

within the meaning of Explosion Protection Directive 2014/34/EU Appendix VIII, "Internal production control"



GfA ELEKTROMATEN GmbH & Co. KG Wiesenstraße 81 · 40549 Düsseldorf Germany

### We,

### GFA ELEKTROMATEN GmbH & Co. KG

declare under our sole responsibility that the following module complies with the above directive and that no new hazards arise from assembly. The assembled modul are only intended for installation in a door system.

Gearbox SG 85F 92.T4

Identification of the product according to Directive:

🐼 II 2G Ex h IIC T4 Gb

€ II 2D Ex h IIIC 130°C Db

Notified body pursuant to Directive: TÜV Nord Anlagetechnik GmbH Am TÜV 1 30519 Hannover, Deutschland

Registration number: 8000306986

Düsseldorf, 01.10.2019

Stephan Kleine CEO

St. al-

Signature

Standards applied: EN ISO 80079-36:2016

Explosive atmospheres -

Part 36: Non-electrical equipment for explosive atmospheres - Basic method and requirements.

### EN ISO 80079-37:2016

Explosive atmospheres -

Part 37: Non-electrical equipment for explosive atmospheres - Non-electrical type of protection constructional safety "c", control of ignition sources "b", liquid immersion "k".

	RAEL METRICI
<u>v</u>	a Per Retorto 7/1 - 15077 PREDOSA (AL) – ITALY Tel: +39 (0) 131 71 563 - Fax: +39 (0) 131 71 503
Predosa	Il 23/05/2023 Dichiarazione UE di Conformità
`	EU Declaration of Conformity / Declaration UE de Conformite
	EU Konformitätserkärung / Declaration UE de Conformidad
	Rael dichiara sotto la sua sola responsabilità che i motori elettrici asincroni
• <sup>2</sup> .	Electric asynchronous motors / Les moteurs electriques asynchrone
	Elektrische asychronmotoren typ / Los motores electricos asincronos del tipo
	SERIE BRAKEX
	Serial number: from: to
•	Che riportano la marcatura
	Bearing the marks / Marques / Kennzeichnung / Que llevan marcado
CE 0722 (Ex)	II 2G Ex db eb IIC T5 Gb   II 2D Ex tb IIIC Db T=85°C   Ta:-20°C to 40°C IP66 CESI 20 ATEX 040
	Sono prodotti da RAEL MOTORI ELETTRICI S.r.I. in accordo alle seguenti Direttive
	ave been manufactured by <b>RAEL MOTORI ELETTRICI S.r.I.</b> in accordance with the Directives Sont fabriqués par la société <b>RAEL MOTORI ELETTRICI S.r.I.</b> selon les Directives suivantes
	n gefertigt von RAEL MOTORI ELETTRICI S.r.l. in ü bereinstimmung mit den folgenden -Richtlinien
Ha	n sido fabricados por RAEL MOTORI ELETTRICI S.r.I. de acuerdo con las siguientes Directivas
	2014/34/EU - 2015/863/EU
EN 60034-7:1993   EN600	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 134-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o certified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 Der Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 - A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und
EN 60034-7:1993 EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit 60079-7 2015 El fabricante	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 134-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o certified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 Der Herst
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit 60079-7 2015 El fabricante	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o ertified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 Der Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und e declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklårt die Konformität mit 60079-7 2015 El fabricante certificado según la norma	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o certified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und a declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 MOTA/ NOTE/ BEMERKUNG/ NOTAS: Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directiva Maquinaria
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit 60079-7 2015 El fabricante certificado según la norma	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o ertified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 Der Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und e declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit 60079-7 2015 El fabricante certificado según la norma I motori in oggetto sono c	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o ertified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 bet 18 incluse et le N 60079-0 2018 wenn das Produkt zertificiart nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und e declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directive Maquinaria considerati componenti, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in servizio finché la macchina stess
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklårt die Konformität mit 60079-7 2015 EI fabricante certificado según la norma	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o certified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 Der Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und e declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directive Maquinaria considerati componenti, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in servizio finché la macchina stess cui è montato non venga dichiarata conforme alla direttiva macchine. as components, comply with the directive machine. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit 60079-7 2015 El fabricante certificado según la norma I motori in oggetto sono c Above motors considered Les moteurs ci-dessus co Für die korrekte inste	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015 + A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 134-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 eortified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-0 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 Der Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und a declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 NOTA/ NOTE/ BEMERKUNG/ NOTAS: Direttiva Mecchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directiva Maquinaria onsiderati componenti, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in servizio finché la macchina stess cui è montato non venga dichiarata conforme alla direttiva macchine. as components, comply with the directive machine. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not declared in conformity with the machinery directive.
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit cortificado según la norma I motori in oggetto sono co Above motors considered Les moteurs ci-dessus co Für die korrekte insta aufgefürten Vorshriften üb	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 certified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 60079-7 2015 produit est certifié selon la norme EN 60079-7 2015 Le 10079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-7 2015 De Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und a declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 NOTA/ NOTE/ BEMERKUNG/ NOTAS: Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directiva Maquinaria onsiderati componenti, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in servizio finché la macchina stess cui é montato non venga dichiarata conforme alla direttiva macchine. as components, comply with the directive machine. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not declared in conformity with the machinery directive.
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit certificado según la norma I motori in oggetto sono con Above motors considered Les moteurs ci-dessus con Für die korrekte inste aufgefürten Vorshriften übi Anlege, in con	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 Informita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 o ertified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 Der Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und a declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto està EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directive Maquinaria onsiderati componenti, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in servizio finché la macchina stess cui è montato non venga dichiarata conforme alla direttiva macchine. as components, comply with the directive machine. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not declared in conformity with the machinery directive. Insidérés comme composants sont conformes à la directive machine. Le moteur ne peut être incorporé et mis en service event qu machine dans laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine.
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklårt die Konformität mit cortificado según la norma I motori in oggetto sono cu Above motors considered Les moteurs ci-dessus co Für die korrekte insta aufgefürten Vorshriften üb Anlage, in cu	e in conformiţă alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas D79-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 34-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 certified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 60079-7 2015 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012+A11 2013 et EN 60079-7 2015 De Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und e declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 NOTA/ NOTE/ BEMERKUNG/ NOTAS: Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directive Maquinaria considerati componenti, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in servizio finché la macchina stess cui é montato non venga dichiarata conforme alla direttiva macchine. as components, comply with the directive machine. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not declared in conformity with the machinery directive. unsidérés comme composants sont conformes à la directive machine. Le moteur ne peut être incorporé et mis en service avant qu machine dans laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine.
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit certificado según la norma I motori in oggetto sono cu Above motors considered Les moteurs ci-dessus co Für die korrekte insta aufgefürten Vorshriften üb Anlage, in cu	e in conformiţă alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas DT9-1:2014   EN 60079-7:2015 + A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 344.8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 Informita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 entified according to EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 te fabicant declare la conformité à la norme EN 60079-0 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 Der Herst EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 + A1 2018 selbst wenn das Produkt zertifiziert nach EN 60079-0 2012+A11 2013 und edeclara la conformided con la norma EN 60079-7 2015 e ta 12018 incluso si el producto está EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 EN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 EN EN 60079-0 2012+A11 2013
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit 60079-7 2015 El fabricante certificado según la norma I motori in oggetto sono ce Above motors considered Les moteurs ci-dessus co Für die korrekte inste aufgefürten Vorshriften üb Anlage, in c Los motores en objecto, pe màquina. El motor no	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014   EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 34-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodotto à stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 ortified according to EN 60079-0 2012+A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , même si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012 + A11 2013 e LEN 60079-0 2012 + A11 2013 a declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-0 2015 + A1 2018 incluso si el producto está EN 60079-0 2018 und EN 60079-7 2015 entitiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directive Maquinaria cui è montato non venga dichiarata conforme alla direttiva macchine. as components, comply with the directive machine. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not declared in conformity with the machiner. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not declared in conformity with the machinery directive. Insidérés comme composants sont conformes à la directive machine. Le moteur ne peut être incorporé et mis en service avent qui machine dans laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine. I dens laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine. I dens laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine. I dens laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine. I dens laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine.
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit certificado según la norma I motori in oggetto sono co Above motors considered Les moteurs ci-dessus co Für die korrekte inste aufgefürten Vorshriften üb Anlege, in co Los motores en objecto, po màquine. El motor norma	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfrmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas DT9-1:2014 [EN 60079-7:2015+ A1 2018 [EN 60079-31:2014 [EN 60034-1:2010 ] EN 60034-5: 2001 ] EN 60034-5: 1993 IS4-8:2007   60034-9:2005 ] EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 fromita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodoto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 eortified according to EN 60079-0 2012-A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 6007 9-7 2015 + A1 2018 , mème si le produit est certifié selon la norme EN 60079-0 2012-A11 2013 at EN 60079-7 2015 Der Herst Ne 60079-0 2018 un GEN 60079-7 2015 + A1 2018 alle twen das Produkt zertifizet nach EN 60079-0 2012-A11 2013 und a declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto està EN 60079-0 2012-A11 2013 y EN 60079-7 2015 NOTA/ NOTE/ BEMERKUNG/ NOTAS: Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directiva Maquinaria onsiderati componenti, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in servizio finché la macchina stess cui à montato non venga dichiarata conforme alla direttiva macchine. as components, comply with the directive mechine. The motor must not be incorporated in service until the machine itself has not declared in conformity with the machinery directive. Insidérés comme composants sont conformes à la directive machine. Le moteur ne peut être incorporé et mis en service avent qui machine dans laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine. Interime dans laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine. Interime dans laquelle la sentinstimmung mit den getenden Maschinen-richtlinien und Vorschriften erriche
EN 60034-7:1993   EN600 Il produttore dichiara la con norme EN 60079-0 2012+, 2018 even if the product is 2018 et la norme EN 6007 erklärt die Konformität mit certificado según la norma I motori in oggetto sono co Above motors considered Les moteurs ci-dessus co Für die korrekte inste aufgefürten Vorshriften üb Anlage, in co Los motores en objecto, po màquina. El motor no	e in conformità alla seguenti Norme and comply with the following Standards / et enconfirmité avec les Normes und entsprechen den folgenden Standard / y conform a las sigulentes Normas 079-1:2014   EN 60079-7:2015+ A1 2018   EN 60079-31:2014  EN 60034-1:2010   EN 60034-5: 2001   EN 60034-6:1993 034-8:2007   60034-9:2005   EN 60034-14:2004   IEC60072-1:1991 nformita alla norma EN 60079-0 2018 e alla norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 anche se il prodoto è stato certificato secondo A11 2013 e 60079-7 2015. The manufacturer declares the conformity with EN 60079-0 2018 and the standar EN 60079-7 2015 EN 60079-0 2012 what EN 60079-0 2012-A11 2013 and EN 60079-7 2015 Le fabricant déclare la conformité à la norme EN 60079- 9-7 2015 + A1 2018 j, mème si le produit est certifies selon la norme EN 60079-0 2012-A11 2013 et EN 60079-7 2015 EN 60079-0 2012 what EN 60079-0 2012-A11 2013 what EN 60079-0 2012-A11 2013 in d a declara la conformidad con la norma EN 60079-0 2018 en la norma EN 60079-7 2015 + A1 2018 incluso si el producto está IEN 60079-0 2012+A11 2013 y EN 60079-7 2015 NOTA/ NOTE/ BEMERKUNG/ NOTAS: Direttiva Macchine, Machinery Directive, Directive Machine, Maschinen-Richtlinie, Directive Maquinaria cui é montato non venga dichiarta conform ella direttiva macchine. as components, in accordo con la direttiva macchine. Il motore non deve essere messo in service until the machine itself has not declared in conformity with the machinery directive. Insidérés comme composents sont conformes à la direttive machine. Le moteur ne peut être incorporé et mis en service avent qui machine dans laquelle il est incorporé ne soit déclarée conforme à la directive machine. Is der dosen genennten Motore sowie der entsprechenden komponenten, die in ihrer Bauart mit den zu dieser Bescheinigung presistimmen, ist der Mashinenherstelle/Maschinenberieller verantwortlich. Die Motoren entsprechen den Vorschriften nur, solarge ler sie eingebeut wurden, in übereinstimmung mit den gettenden Maschinen-richtlinien und Vorschriften erichtet wurde

### EU Konformitätserklärung

EU Declaration of Conformity Déclaration de Conformité UE



### R. STAHL Schaltgeräte GmbH • Am Bahnhof 30 • 74638 Waldenburg, Germany

erklärt in alleiniger Verantwortung, declares in its sole responsibility, déclare sous sa seule responsabilité,

dass das Produkt: that the product: que le produit:

Typ(en), type(s), type(s):

Klemmenkästen Terminal Boxes Boîtes de jonction 8146/1

8146/2

mit den Anforderungen der folgenden Richtlinien und Normen übereinstimmt. is in conformity with the requirements of the following directives and standards. est conforme aux exigences des directives et des normes suivantes.

Richtlinie(n) / Directive(s) / Directive(s)	Norm(en) / Standard(s) / Norme(s)
2014/34/EUATEX-Richtlinie2014/34/EUATEX Directive2014/34/UEDirective ATEX	EN IEC 60079-0:2018 EN 60079-1:2014 EN IEC 60079-7:2015 + A1:2018 EN 60079-11:2012 EN 60079-18:2015 + A1:2017 + AC:2018 EN 60079-28:2015 EN 60079-31:2014
Kennzeichnung, marking, marquage:	II 2 G Ex db eb ia mb op pr IIC T6T4 Gb II 2 G Ex ia IIC T6T4 Gb II 2 D Ex tb IIIC T80 °CT130 °C Db
EU Baumusterprüfbescheinigung: EU Type Examination Certificate: Attestation d'examen UE de type:	<b>PTB 01 ATEX 1016</b> (Physikalisch-Technische Bundesanstalt, Bundesallee 100, 38116 Braunschweig, Germany, NB0102)
Produktnormen nach Niederspannungsrichtlinie: Product standards according to Low Voltage Directive: Normes des produit pour la Directive Basse Tension:	EN 61439-1:2011 EN 61439-2:2011

2014/30/EUEMV-RichtlinieNicht zutreffend nach Artikel 2, Absatz (2) d).2014/30/EUEMC DirectiveNot applicable according to article 2, paragraph (2) d).2014/30/UEDirective CEMNon applicable selon l'article 2, paragraphe (2) d).

EN IEC 63000:2018

Waldenburg, 2021-03-01

Ort und Datum Place and date Lieu et date

2011/65/EU 2011/65/EU

2011/65/UE

100 i.V

Holger Semrau Leiter Entwicklung Schaltgeräte Director R&D Switchgear Directeur R&D Appareillage

i.V.

Jürgen Freimüller Leiter Qualitätsmanagement Director Quality Management Directeur Assurance de Qualité

FO.DSM-E-336 Version: 3.0

Gültig ab: 29.01.2021

**RoHS-Richtlinie** 

**RoHS** Directive

**Directive RoHS** 

8146602020-08

1 von 1

### EU Konformitätserklärung EU Declaration of Conformity Déclaration UE de conformité Nº 01-2511-7C0001 B

# **BARTEC**

Wir	We	Nous
	BARTEC GmbH Max-Eyth-Straße 16 97980 Bad Mergentheim Germany	
erklären in alleiniger Verantwortung, dass das Produkt	declare under our sole responsibility that the product	attestons sous notre seule responsabilité que le produit
Endschalter Positionsschalter	Limit Switch Position switch	Fin de course Interrupteur de position
Limit Sw Pé	itch Typ: 07-2511-****/****; 07-2581 osition Switch Typ:  07-291*_****/**	'_****/****; '**
auf das sich diese Erklärung bezieht den Anforderungen der folgen- den Richtlinien (RL) entspricht	to which this declaration relates is in accordance with the provision of the following <b>directives (D)</b>	se référant à cette attestation correspond aux dispositions des direc tives (D) suivantes
ATEX-Richtlinie 2014/34/EU	ATEX-Directive 2014/34/EU	Directive ATEX 2014/34/UE
RoHS-Richtlinie 2011/65/EU	RoHS-Directive 2011/65/EU	Directive RoHS 2011/65/UE
RoHS-Richtlinie 2015/863/EU	RoHS-Directive 2015/863/EU	Directive RoHS 2015/863/UE
und mit folgenden Normen oder nor- mativen Dokumenten übereinstimmt	and is in conformity with the following standards or other normative documents	et est conforme aux normes ou docu ments normatifs ci-dessous
EN IEC 600 EN 60079		
EN 60079 EN 6052 + A1:2000	9:1991	
EN 60947-	-1:2007 +	
A1:2011 + EN 60947-		
Verfahren der EU-Baumuster- prüfung / Benannte Stelle	Procedure of EU-Type Examination / Notified Body	Procédure d'examen UE de type <i>i</i> Organisme Notifié
2004. Bureau Veritas C	EPS 14 ATEX 1766 X, Issue 1 PS Germany GmbH, Businesspar	k A96. 86842 Türkheim
		1
	CE0044	
i.A. Simor Dyhring	Bad Mergentheim, 17.02.2020	V.Cristian Olareanu
Product Manager Ex		
	ieam L	eader Certification Center

Seite / page / page 1 von / of / de 1

### Declaration of incorporation

within the meaning of Machinery Directive 2006/42/EC for partly completed machinery, Appendix II Part B

### Declaration of conformity

within the meaning of EMC Directive 2014/30/EU within the meaning of RoHS Directive 2011/65/EU



GFA ELEKTROMATEN GmbH & Co. KG Wiesenstraße 81 · 40549 Düsseldorf Germany

We,

### GFA ELEKTROMATEN GmbH & Co. KG

declare under our sole responsibility that the following product complies with the above directives and is only intended for installation in a door system.

Drive unit SI 25.15-30,00 Ex

Part no.: 10005483 00001

We undertake to transmit in response to a reasoned request by the appropriate regulatory authorities the special documents on the partly completed machinery.

This product must only be put into operation when it has been determined that the complete machine/system in which it has been installed complies with the provisions of the abovementioned directives.

Authorised representative to compile the technical documents is the undersigned.

Düsseldorf, 10.08.2018

Stephan Kleine CEO

St. al-

Signature

The following requirements from Appendix I of the Machinery Directive 2006/42/EC are met: 1.1.2, 1.1.3, 1.1.5, 1.2.2, 1.2.3, 1.2.6, 1.3.2, 1.3.3, 1.3.9, 1.5.1, 1.5.2, 1.5.4, 1.5.6, 1.5.7, 1.5.8, 1.5.9, 1.5.10, 1.5.11, 1.5.13, 1.6.1, 1.6.2, 1.6.4, 1.7.2, 1.7.3, 1.7.4.3.

Standards applied:

EN 12453:2017+A1:2021 Industrial, commercial and garage doors and gates - Safety in use of power operated doors -Requirements

### EN 12604:2017

Industrial, commercial and garage doors and gates - Mechanical aspects - Requirements

### EN 60335-1:2012

Household and similar electrical appliances -Safety - Part 1: General requirements

### EN 61000-6-2:2005

Electromagnetic compatibility (EMC) Part 6-2 Generic standards – Immunity standard for industrial environments

### EN 61000-6-3:2007

Electromagnetic compatibility (EMC) Part 6-3 Generic standards – Emission standard for residential, commercial and light-industrial environments

### Declaration of incorporation

within the meaning of Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008 for partly completed machinery, Appendix II Part B

### Declaration of conformity

within the meaning of Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 within the meaning of Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012



### We,

### GfA ELEKTROMATEN GmbH & Co. KG

declare under our sole responsibility that the following product complies with the above directives and is only intended for installation in a door system.

Drive unit

### SI 25.15-30,00 Ex

Part no.: 10005483 00001

We undertake to transmit in response to a reasoned request by the appropriate regulatory authorities the special documents on the partly completed machinery.

This product must only be put into operation when it has been determined that the complete machine/system in which it has been installed complies with the provisions of the abovementioned directives.

Authorised representative: Andrew Collett GfA ELEKTROMATEN UK Ltd Tournament Fields Business Park, Agincourt Rd, Warwick CV34 6XZ

Düsseldorf, 01.11.2022

Stephan Kleine CEO

St. al-

Signature

The following requirements from Appendix I of the Supply Machinery (Safety) Regulations 2008 are met:

1.1.2, 1.1.3, 1.1.5, 1.2.2, 1.2.3, 1.2.6, 1.3.2, 1.3.3, 1.3.9, 1.5.1, 1.5.2, 1.5.4, 1.5.6, 1.5.7, 1.5.8, 1.5.9, 1.5.10, 1.5.11, 1.5.13, 1.6.1, 1.6.2, 1.6.4, 1.7.2, 1.7.3, 1.7.4.3.

Applied Standards:

### BS EN 12453:2017+A1:2021

Industrial, commercial and garage doors and gates - Safety in use of power operated doors - Requirements

### BS EN 60335-2-103:2015

Household and similar electrical appliances -Safety - Part 2-103: Particular requirements for drives for gates, doors and windows

### BS EN 61000-6-2:2005

Electromagnetic compatibility (EMC) Part 6-2 Generic standards – Immunity standard for industrial environments

### BS EN 61000-6-3:2007

Electromagnetic compatibility (EMC) Part 6-3 Generic standards – Emission standard for residential, commercial and light-industrial environments